

Importante actualización  
semanal de COVID-19  
7 de abril de 2020



Querida Comunidad,

Cada aspecto de nuestra vida cotidiana se ha visto afectado por la pandemia global de COVID-19, con el aumento de las cargas financieras y económicas en nuestra comunidad, como resultado de la pérdida de empleos y el cierre de negocios no esenciales. Mi oficina continúa monitoreando recursos y sigue comprometida a proporcionar actualizaciones semanales. Envíe sus preguntas y dudas por correo electrónico a [cd4news@sanidiego.gov](mailto:cd4news@sanidiego.gov). Nuestros Protocolos continuos de comunicaciones de emergencia están vigentes, ya que respondemos sus consultas siete (7) días a la semana. Aquí está la actualización de esta semana.

## Recursos

- **Para pequeñas empresas:** El Programa de protección de cheques de pago es un préstamo diseñado para proporcionar un incentivo directo para que las pequeñas empresas mantengan a sus trabajadores en la nómina. La SBA perdonará los préstamos si todos los empleados se mantienen en la nómina por ocho semanas y el dinero se usa para la nómina, el alquiler, los intereses hipotecarios o los servicios públicos. Para mas información por favor visite: <https://www.sba.gov/.../coron.../paycheck-protection-program-ppp>
- **Para los trabajadores:** OnwardCA es un recurso que se ha implementado rápidamente para ayudar a los empleados a obtener finanzas, alimentos y / o cuidado infantil; ayuda con habilidades de actualización y más. Para obtener más información, visite: <https://onwardca.org/>.

**Para todos:** San Diego Workforce Partnership está aquí para ayudar durante esta crisis. Los trabajadores, las empresas y los padres que trabajan en San Diego que se han visto afectados por COVID-19 pueden obtener actualizaciones y recursos regulares, incluida información sobre cómo presentar un reclamo de desempleo, encontrar cuidado de niños, recibir servicios profesionales virtuales y más. Para obtener más información, visite: <https://workforce.org/covid-19>

## Reunión especial del ayuntamiento

Hoy, el Consejo convocó una reunión especial para discutir [varios puntos del orden del día](#), incluida la certificación de los resultados electorales del 3 de marzo, Financiación de la Subvención Estatal de Emergencia Para Personas Sin Hogar de COVID-19 y los procedimientos para llevar a cabo reuniones del Consejo durante el Estado actual de emergencia.

La mayoría de los miembros del Consejo participarán en las reuniones semanales a través de capacidades de teleconferencia. Hay alternativas a la asistencia en persona para que el público participe en las reuniones del Concejo Municipal.

En lugar de la asistencia en persona, los miembros del público pueden enviar sus comentarios en el [formulario web del Secretario Municipal](#) (para comentarios públicos de agenda, no agenda y sesión cerrada). [Solo comentarios enviados en el formulario web antes de las 4 p.m. el día anterior a la reunión](#) será elegible para ser leído en el registro. Todos los comentarios están limitados a 200 palabras. Para obtener detalles e instrucciones completos, visite: <https://www.sandiego.gov/form/agenda-comment-form>

Tu Voz En El Ayuntamiento | Ítem 613: La Lista de calles del proyecto se financiará con fondos de la Cuenta de mantenimiento y rehabilitación de carreteras (RMRA, por sus siglas en inglés)

Durante tres (3) años consecutivos, las calles del Cuarto Distrito no estuvieron en la lista de calles del proyecto de fondos de RMRA para trabajos de superposición. Después de que el público retiró el tema de la agenda de consentimiento, el concejal hizo una moción para continuar con la lista de proyectos RMRA del año fiscal 2021. *(más)*

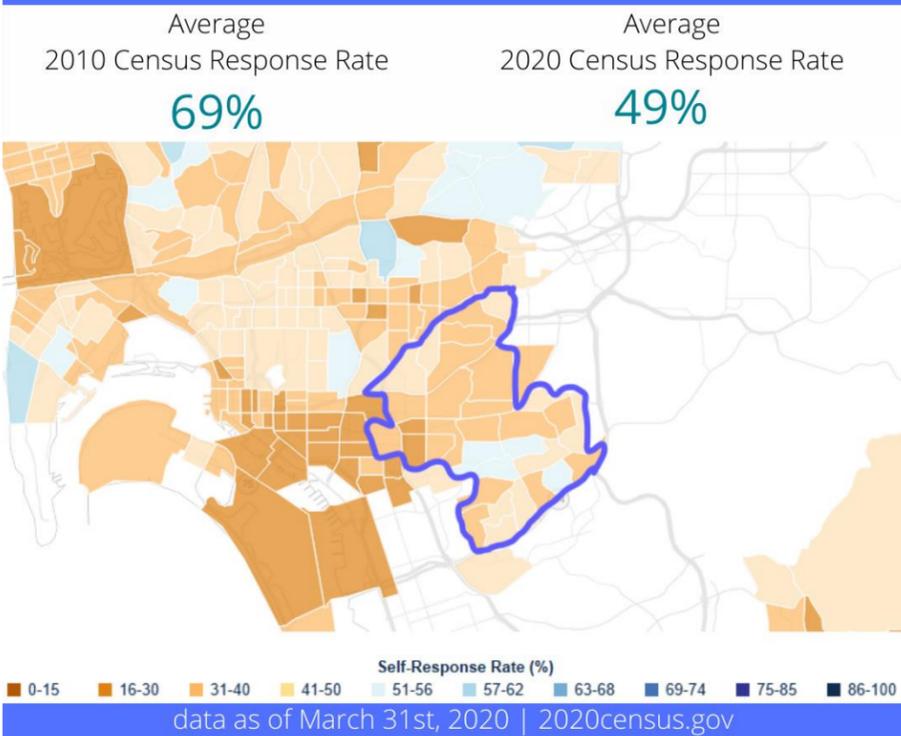


(continuado)

Dada la condición actual de las calles de nuestra comunidad, Concejal Montgomery solicitó una distribución más equitativa de esta financiación entre los Distritos del Concejo, con respecto a las calles programadas para revestimiento de calles, específicamente las superposiciones de AC Overlay. La continuación de este artículo pasó unánimemente con la ausencia del concejal Sherman. Este artículo regresará la próxima semana para su consideración.

El concejal declaró que la condición de las calles de nuestra comunidad se ha descuidado y requiere fondos y mantenimiento equitativos. Los fondos de RMRA representan el veinticinco por ciento (25%) de las fuentes de financiamiento para proyectos de calles, que es una cantidad sustancial para no incluir ninguna comunidad al sur de la I-8, para la superposición de asfalto de las calles. A pesar de la carga de la pandemia en nuestra ciudad, Concejal Montgomery continúa llevando la voz de la comunidad al Ayuntamiento.

## 2020 Census Response Rate SAN DIEGO CITY COUNCIL, DISTRICT 4



Al partir del 31 de Marzo, un promedio del 49% de los residentes del Distrito 4 ha respondido al Censo, en comparación con una tasa de respuesta del 38% a nivel nacional y estatal, y la tasa de respuesta de la Ciudad del 50%. Gracias al arduo trabajo de los grupos locales, estamos por encima del promedio de la nación, pero todavía tenemos trabajo por hacer.

Dentro del Distrito 4, los distritos censales 31.13, 31.09 y 32.13 (vecindarios de Alta Vista, Encanto, North y South Bay Terraces, respectivamente) lideran el distrito con más del 60% de informes.

Las secciones del censo 30.04, 36.8 y 37.5 (vecindarios de Encanto y Lincoln Park, respectivamente), tienen un poco más del 30% de informes.

Ayude a aumentar la tasa de respuesta de nuestra comunidad completando el cuestionario en línea hoy en [my2020census.gov](https://my2020census.gov).

Las Órdenes De Salud Pública **ahora REQUIEREN coberturas faciales para empleados esenciales en supermercados, tiendas de conveniencia, restaurantes, farmacias y gasolineras.** Se RECOMIENDA ENCARECIDAMENTE que todos usen una cubierta facial cuando salgan de casa para manejar las necesidades esenciales. Además de la cobertura facial, aún necesitamos lavarnos las manos, desinfectar, practicar el distanciamiento social y evitar tocarnos la cara con las manos sin lavar. **Abril es un mes crucial para garantizar que no abrumemos la capacidad de atención médica de nuestra región.** Sigamos cooperando.

**Haga la promesa de quedarse en casa y salvar vidas.** Para hacer la promesa hoy, visite:

<https://www.research.net/r/StayHomeSD>

Autoridad del Agua del Condado de San Diego (SDCWA, por sus siglas en inglés): El agua del grifo en nuestra región sigue siendo segura para beber. No hay evidencia de que el coronavirus se transmita a través del agua tratada. SDWCA ha implementado protocolos para proteger a sus operadores de sistemas. Para obtener más información sobre el suministro de agua de nuestra región, visite: <https://www.sdcwa.org/san-diego-regional-water-supply-safe>

El National Alliance on Mental Illness (NAMI) nos recuerda que debemos asegurarnos de que practiquemos la higiene mental, ya que seguimos nuestras órdenes de salud pública sobre la higiene del lavado de manos. Escuchar las noticias y monitorear constantemente nuestros activos en las redes sociales puede producir fatiga por coronavirus. Durante este momento difícil, asegúrese de comer bien, hacer ejercicio, dormir lo suficiente, equilibrar sus horas de trabajo y aprovechar la socialización utilizando la tecnología. Para obtener más información, visite: [www.namisanidiego.org](http://www.namisanidiego.org).

Sincerely,

Monica Montgomery, Councilmember  
Fourth Council District